

くにとも  
いろいろな国の友だちをつくりましょう!

こくさいこうりゅうさろん

# 国際交流サロン



IN SHINJUKU  
2014

Free Talk

国際交流サロンは、外国の人と友だちになりたい人、日本語を話したい外国の人が集まって、楽しくお話をする場所です。申込みはいりませんので、どなたでも気軽に参加してください。

●日時 / 毎月第2金曜日  
18:45~20:30

●参加費 / 200円

2014年 4月11日、5月9日、6月13日、7月11日、8月8日、  
9月12日、10月10日、11月14日、12月12日  
2015年 1月9日、2月13日、3月13日

●会場 / しんじゅく多文化共生プラザ

(新宿区歌舞伎町 2-44-1 ハイジア11階 TEL:03-5291-5171 ★地図は裏面)

●主催・問合せ / 公益財団法人新宿未来創造財団 文化交流課 新宿文化センター内

FAX : 03-3350-1141 E-mail : bunka@regasu-shinjuku.or.jp

## International Exchange Salon

Let's make friends with people from various countries!

International Exchange Salon is a place where people who want to make friends from other countries and want to speak Japanese meet together.

Please feel free to attend.

(Application is not necessary)

●Date & Time: Second Friday of each month 6:45-8:30p.m.

●Location: Shinjuku Multicultural Plaza (Hygeia 11F, 2-44-1

Kabukicho, Shinjuku-ku, Tokyo)

★Please see the map on the back page

●Fee: 200 yen (one time)

●Inquiries: Shinjuku Bunka center  
TEL: 03-3350-1141

## 国際交流沙龙 广交各国朋友!

国際交流沙龙是为想与外国人交朋友的人,想说日语的外国人提供交流的场所.不需要报名,欢迎各位参加.

●日期: 每月第2个星期五

下午6点45分~8点30分

●会场: 新宿多文化交流广场

(新宿区歌舞伎町 2-44-1

海基亚大厦 11楼

★请看背面的地图)

●费用: 200日元(1次)

●问讯: 新宿文化中心

TEL:03-3350-1141

## 국제 교류 사롱

여러 나라의 친구들을 만들어 봅시다!

국제 교류 사롱은 외국인과 친구가 되고싶은 분,일본어로 말하고 싶은 외국인들이 모여서 즐겁게 이야기를 하는 장소 입니다. 신청은 필요 없으므로 부담없이 참가하여 주세요.

●일시:매월 둘째주 금요일  
18시 45분 ~ 20시 30분

●장소:신주쿠 다문화 공생 플라자 (신주쿠 카부키쵸 2-44-1 하이ジア 11층

★지도는 뒷면참조)

●요금: 200 엔 (1회)

●문의:공익재단법인 신주쿠 미래창조재단 문화교류과  
신주쿠문화센터내  
TEL:03-3350-1141

# たぶんかきょうせいぷらざ しんじゅく多文化共生プラザ



## 【開催場所】

〒160-0021

新宿区歌舞伎町 2-44-1

ハイジア11階

TEL : 03-5291-5171

FAX : 03-5291-5172

## ★お問い合わせ★

文化交流課

新宿区新宿 6-14-1

新宿文化センター内

E-mail

bunka@regasu-shinjuku.or.jp

TEL : 03-3350-1141

FAX : 03-3350-4839

主催 / 公益財団法人新宿未来創造財団

★西武新宿線「新宿駅」より徒歩約5分

★JR線、小田急線、京王線、東京メトロ丸の内線、都営新宿線 新宿駅 東口より徒歩約10分

または 都営地下鉄大江戸線 新宿西口 徒歩5分

## Shinjuku Multicultural Plaza

〒160-0021

Hygeia 11F, 2-44-1 Kabukicho, Shinjuku-ku, Tokyo

★5-min. walk from Shinjuku station on Seibu Shinjuku Line

★10-min. walk from east exit of Shinjuku station on JR, Odakyu, Keio Lines, Tokyo Metro Marunouchi and Shinjuku Lines, and 5 min. walk from Shinjuku-Nishiguchi station on Oedo Line

【Inquiries】

TEL:03-3350-1141

FAX:03-3350-4839

E-mail:

bunka@regasu-shinjuku.or.jp

## 新宿多文化共生广场

160-0021

新宿区歌舞伎町 2-44-1

海基亚大厦 11楼

★从西武新宿线新宿站步行约5分钟

★从 JR 线,小田急线,京王线,东京地铁丸之内线,都营地铁大江户线,新宿线新宿车站东口步行约10分钟。都营地铁大江户线新宿西口车站步行5分钟。

「问讯」

TEL:03-3350-1141

FAX:03-3350-4839

E-mail: bunka

@regasu-shinjuku.or.jp

## 신주쿠 다문화 공생 플라자

〒160-0021

신주쿠 카부키초 2-44-1

하이ジア 11층

★세이부 신주쿠선 신주쿠역에서 도보 약 5분

★JR 선, 오타큐선, 케이오선 도쿄메트로 마루노우치선, 도에이지하철 오오에도선·신주쿠선「신주쿠역」동쪽 출구에서 도보 약 10분 도에이지하철오오에도선 신주쿠니시구찌 에서 도보 5분

【문의】

TEL:03-3350-1141

FAX:03-3350-4839

E-mail:

bunka@regasu-shinjuku.or.jp